

Előfizetési díj helyben:

Egész évre . . . 10 kor. — III.

Egy hóra . . . — . 90

Egy hétre . . . — . 20

—

Vidékre postai székelyséssel

Egész évre . . . 14 kor

Fél évre 7

—

Egyes szám . . . 4 fillér.

SZÉKELYSÉG

POLITIKAI NAPILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Főtér 7. szám alatt.

—

Hirdetések csm. 8 fillér,
iparosok és kereskedők kod
vezményben részesülnek.

—

Iltér soronként 40 fill.

—

Fáziratok nem adóznak vissza.

Kiadja a marosvásárhelyi függetlenségi és 48-as párt
támogatásával
a „SZÉKELYSÉG” lapkia fővállalat.

Felelős szerkesztő:

SZ. SZAKÁTS PÉTER.

Szerkesztőség és kiadóhivatal telefonja 101. sz.

Hirdetési- és nyilttéri díjak előre fizetendők.

Vegyünk példát.

A német császár pozeni beszédét át kellene fordítani magyarra, vagyis a poroszt helyettesíteni a magyarral s úgy kellene elmondani a nyugtalankodó nemzetiségek előtt: vajjon mit szólnának hozzá?

Mert a mit a német császár mint elvet hirdetett, azt az elvet nekünk is vallanunk és teljes megvalósításán dolgoznunk kell. Amde a mi a pozitívumot illeti, a végrehajtásban nekünk magyaroknak mondjanak köszönetet a nemzetiségek, mivel mi az elv végrehajtásában az elvnek megfelelőleg járunk el, a poroszok ellenben éppen séggel nem kötik magukat ahhoz, a mit a császár proklamált.

A német császár megköveteli, hogy a pozeniek politikailag poroszok legyenek, nem szabad, hogy mások legyenek; de kijelenti, hogy nem igaz, mintha a kath. vallásukat üldöznék, nem igaz, mintha nyelvüket nem használhatnák, emlékeiket, hagyományait nem tisztelhetnék; de a tartományok feloldhatatlanul össze kell kötve lennie Poroszországgal, s a ki e tartományban lakik (vagyis a lengyelek), annak porosznak kell lennie.

Rá kell olvasni fejükre az áskálódó szászokra és a nagyszájú németekre. Rá kell olvasni azt is, hogy a porosz tisztviselők nem így teljesítik a császár szavait, mert igenis kegyetlenül korlátozzák a lengyeleket a német tisztviselők, korlátozzák és elnyomják nyelvükben és vallásukban.

Ezt nem eszelekesztjük mi magyarok. Es mégis minket mernek rágalmazni, főképen Németországban, a mely kérelhetetlenül megköveteli egy történeti tradíción felhőtt nemzetől, melyet pedig alig száz éve hódoltatott meg nemzetközi jogtöréssel, hogy becsatoltván

egy német államba, politikai életében német legyen.

Nálunk nincsenek történeti tradíciójú népek, csak beköltözöttek, a kik nem jogsértéssel hódoltattak meg, hanem a kik maguk vándoroltak be és helyezkedtek el a magyar állam védőszárnyai alatt. Nos, ezektől csak még inkább megkövetelhetjük, hogy illeszkedjenek a magyar államba és a magyar nemzetbe.

Magyarország egyenlő politikai jogot ad mindnyájának, nem bántja a magánéletben nyelvüket, sőt éppen a nemzetiségek többsége vallásában olyan autonómiát élvez, amelyet nem élvez az uralkodó kath. vallás: és még az ellen is kiabálni mernek, ha megköveteljük, hogy hivatalosan a magyar helységeket magyar nyelven s ne a rájuk ragasztott idegen nyelven nevezzeék.

Olvassák csak a német császár beszédét, azok, a kik annyira hetvenkednek a magyar állammal szemben. *M.Á.*

Székelyföldünk.

— Irta: Dobránszky Péter dr. —

II.

Én ezt az életkérdést 20 éve hangoztatom a sajtóban és 20 év előtt riadóztam a képviselőházban beszédekkel, indítványokkal, interpellációkkal, hogy a nemzet meghallja és megértse a kiáltó szót. Szavam kiáltó szó volt a pusztában.

Mindenre gondolt ez az ország. A föld alól is teremtett milliókat. Épített vasutakat. Emelte a föld jövedelmét, segítségére ment e haza minden népének, legutóbb a rutének is, csak a székely maradt árván, gyámoltalanul, gondviselő nélkül és országos segítség helyett rászakadt a székely viszonyokat nem tekintő törvények és újítások országos csapása.

Értsük meg a dolgot.

A székely bércek közt élő nép. Bércei közt kevés a termő föld, sok az erdő, több

a legelő. A völgyek kevés termő földjén sűrűn él a székely népes községekben. Nem a bércezes megyék nagy területéhez, hanem a kevés termő területhez képest sűrű a székely népesség. Ez a sűrű nép kevés szántóföldjét az életénél jobban szereti és hogy a család minden tagjának jusson a parányi földből, osztozáskor elhasogatja olyan keskeny szalagokra, hogy azon sok helyen az eke meg sem fordulhat.

De azért ezen a parányi földcskén szántott-vetett, kapált: kenyérnek valót, pityókát, zöldségféléket, lent, kendert megannyi takarmányneműt természet, hogy szerény igények mellett kenyere, főzéléke sikerült, az asszony nép fonhatott, szöhetett, nyári legelőn, téli istállón marhát, lovat, juhót tartott, az erdőben tüzelőt, fát vágott, deszkát, léczet fűrészelt, zsindelyt hasogatótt, százféle faeszközt, szerszámot készített magának is, eladásra is. Szálfákat guzsolt tutajokká, a Maroson meg az Olton szállította. Székérral is fuvarozott, faárukat, borvizet szállított messze földekre. Ha eladta terhét, a városokból vasat, lisztet, sőt, fűszerféléket, gyümölcsöt, bort szállított visszafelé, ha akadt, embert is.

Szükségeit otthon fedezte a saját iparával. A férfinep furó-faragó ezermester, az asszonyok nemcsak fehérneműt fonnak, szőnek, hanem posztót, pokróczot, különféle „szőtteseket”. És aztán viszik a vásárra készítményeiket. Az ipar, a fuvar, a kereskedés annyi pénzt mindig hozott, hogy a mi otthon nem termett, azt megszerezhették. Sok dologra az egyszerű népnek ugy sem volt szüksége. A tehén tejet adott, a juh túróval, sajttal látta el. Terménye aljából italt főzött kis üstjeiben, a hulladékon dísznöcskát hizlalt. A bundás juh el látta téli ködmönnel, állatai hussal tartották, bőrrrel, szaruval szolgáltak neki.

Egyszerűen, nagy igények nélkül, munka, iparkodás mellett boldogan éldegelt a székely mindaddig, míg földcskéje, míg erdeje és közös legelője volt, hol fában bővelkedett és állatokat tartott.

Adót nem fizetett, mert ő vérrel adózott, mint határőr mindig készen a hon védelmére gyalog és lovon is

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy a csávási JENEI-féle

— Rájnai rizling bor elárúsítását kereskedésemben megkezdtem. —

Egy liter 1 korona. A ki jó és tiszta bort akar inni, tessék megizlelni.

Tisztelettel **Petrás Géza.**

Népgyűlés.

Ilyen czimen irt laptársunk, a „Székely Lapok“ tegnapi számában egy rövid közleményt, melyben beszámol közönségének a f. hó 7-én lefolyt népgyűléséről. Ebben egyuttal azt is kijelenti, hogy a népgyűlés teljes fiaskóval végződött.

Igaza is volt laptársunknak, mert reája nézve szégyenletes fiaskóval végződött. Ő nem így gondolta meg ezt előre, mert ha így tudta volna, nem pofozta volna föl maga-magát azzal a két cikkel, melyet mi már érdemileg méltattunk.

De hogy úgy sem várhattunk egyebet, mint ilyen szemén szedett hazugságot, arra az előzmények eléggé reá mutattak, mert a subvenzió Judás pénze kilátszott akkor, midőn a népgyűlést megelőzőleg csak úgy szórta az epét jó magyar (???) tüdejéből.

Ezek után már csak arra vagyunk kíváncsiak, hogy laptársunknak mi van még eladó, ha már a magyarság érdekeit ilyen könnyen el tudta adni.

Ha esetleg nem tudná, mi megmondjuk, adja el azt a fiaskót, amelyet megszerzett magának azzal a három cikkel, melynek olvasásától olyan undorral fordul el az igaz magyar ember, mint a veszett eb a víztől. Tetesse diszkötésbe ezeket a nem józan ész szüleményeit és vigye Bécsbe, ott nem fog vele fiaskót vallani, sőt talán meglovagoltatják holmi kétféjű sason, melyen olyan nagy szeretettel csüng sárga-fekete lelke, hogy már a pusztázóra is kész volt neki rontani a magyarság kardinális érdekeinek.

Igen, fiaskó volt az, a mit tapasztalt hazafiátlan két cikke után laptársunk; de nem az a népgyűlés, melyre hiába hívták meg laptársunkat, mert oda jönni nem merészelt.

Nem jött oda, mert félt a világságtól, félt az igazságtól.

S mégis avatatlan, rongy tollára meri venni a Kossuth Ferencz nevét és neki olyan kijelentést imputálni, melyet csak egy meghibbant ész agyafurtsága gondolhat ki és melynek valósága ép oly kevéssé felel meg az igazságnak, mint minden tette annak az ádáz magyar gyűlölő papirlapnak,

melyet azért osztogat minden rongyos, piszkos cigány gyerek egy krajezárt, hogy megmételje Maros-Vásárhely becsületes, hazafias polgárságának lelkét.

De minek szőjük tovább e cikk fonalát, hisz a vakot csak nehéz operációval lehet meggyógyítani és akkor sem mindig biztosan. A hülyét pedig szánjuk, sajnáljuk, de figyelembe nem vesszük, mert az olyan ember, ki a haza jobb sorsáért küzdőkörül így mert írni, az vak is, meg hülye is.

H I R E K.

Marosvásárhely, 1902. szept. 10.

Nyílt kérés.

Nagyságos

Bodó Sándor kir. tszéki elnök urnak Helyt.

Hallomásunk szerint a „Székelység“ szerkesztője és volt főmunkatársa elleni sajtópör tárgyalása f. hó 19-ére, éppen Kossuth Lajos születésének 100-ik évfordulójának ünnepére tüzetett ki.

Mi appellálunk a nagyságos Elnök ur ismert hazafiasságára és kérjük, hogy ezt a tárgyalást — tekintettel a hazafias ünnepre — elhalasztani sziveskedjék.

Több esküdt polgár.

— **Erzsébet gyász.** Ma d. e. 10 órakor a főtéri plebánia templomban megboldogult Erzsébet királynéknak halálának évfordulóján gyász istenisztelet volt, melyen az ünnepi szent misét Karácsony Márton apátplebános tartotta.

— **Székely Társasági összejövetel.** Tegnap este a László György vendéglőjében a Székely Társaság népes összejövetelt tartott. A tárgysorozat rendjén egy egész halmaz köszönetet szavaztak érdemes embereknek, kik a székelykongresszus sikerén fáradoztak. Azután megválasztottak egy esemő tiszteletbeli tagot Majd Máthé József titkár olvasta fel jelentését igen hangulatosan és melyre ható tanulmányt, melyben egyuttal jelentette, hogy a kongresszus határozatából megalakult a Székely-szövetség. Utánna dr. Szász Károly sületlenkedett egy, a főispánon vélt sérelem orvoslása körül, sajnos, nem volt mit orvosoljon, mert sérelem nem is volt, csak hallucinált Szász Károly. Több baj nem történt. Végül dr. Sebess Dénes tett indítványt a Székely Társaság tovább működésére nézve. A vége bizottság kiküldése lett.

— **A híres bakklövő.** A „Sz. L.“ okvetetlen kötekedő kofája, mint tegnapi számában maga is bevallja, bakkot lőtt ismét, mert a „Székelység“ egy cikkéért olyan embert talált sértegetni szokásos impertinenciájával, ki a híres bakklövőnek elevenére tappintott s így különböző görnyedések a és megszokott kétréti hajlongások között kért bocsánatot tőle. Midőn mi ezt a komikus helyzetet megírjuk, nem mulaszthatjuk el kijelenteni, hogy azt a cikket tényleg ollóztuk, de becsülettel oda tettük a szerző kezdő betűit és nem irtuk oda a magunk nevét idegen ember dolgozata alá, mint azt láttuk egy kézdivásárhelyi hírlapban a híres bakklövőtől.

— **Köszönet.** A helyi Függetlenségi és 48-as párt elnöksége ez uton mond köszönetet Bustya Lajos polgártársnak, ki a szept. 7-iki népiünnepélyhez a szónoki és mellék emelvényt teljesen díjtalanul állította fel.

— **Lóversenyek.** A helyi Verseny-Egylet és Urlovas szövetkezet idei lóversenyeit a f. hó 26-án és 28-án tartja meg a marosszentgyörgyi versenyterén. Az idei versenyek iránt nagy érdeklődés van s már eddig nagyon sok nevezés folyt be a verseny titkárhoz. A versenyeknél még egy újítás is van, t. i. a közönség könnyebb hozzáférhetőséget végett 40 filléres nézőjegyek is lesznek kibocsátva.

— **A Kossuth szobor ügye.** Lelkes hazafiak kegyeletes adakozása folytán áll Kossuth apánk szobra városunk főterén. Legelsők voltunk, kik áldoztunk a nagy hazafi emlékének s külső jelt is állítottunk emléke iránt érzett mély, kitörölhetetlen érzelmeinknek. Nehány éve, hogy a leplezés megtörtént, mindazonáltal az anyagi dolgok még mindig nincsenek végleg lebonyolítva, éppen azért nem is tud a végrehajtó-bizottság leszámolni. Adósság terheli a bizottságot, a mi azért van, hogy az akkor aláirt urak közül sokan még mindig nem váltották ki szelvényeiket, holott arra már többször felszólítottak. Azon tiszteletteljes kéréssel fordulunk tehát — Kossuth Lajos születésének 100-ik évfordulójának idején — a hátrálékosokhoz, miszerint sziveskedjenek szelvényeiket Simon Ferencz biz. pénztárosnál mielőbb kiváltani, hogy a fennálló adósságokat kifizetve, a től folyamán a végleges leszámolás megtörténhessen. A tartozások fedezése után esetleg fennmaradó összeget a rács-alap kezelő-bizottságának adjuk át.

Maros-Vásárhely, 1902. szept. 9.

A végrehajtó-bizottság nevében:

Oroszlány István Szentgyörgyi Dénes elnök.

— **Kerékpárosok köszönete.** A M. V. K. Egyesületének elnöksége hálás köszönetet mond az alábbiaknak szives adományaikért, melylyel lehetővé tették a

verseny egyes futamainak város közönsége részéről adományoztak a következők: 1. Br. Kemény 3 k., Gróf T. k., dr. Agyagási Károly 3 k., Dombó Lajos, Sch. D., Szentpéteri, N. N., 1—1 korona, Dabóczy M. Blondvári Aladár 20 fill.

— **A régi jó idők** hetvenkét éve, hogy Andornai követ azt indítvány szággyűlés tárgyalásainak hozatala végett indítsanak még nem voltak megvesztési újságok, bár most s

— **Elszáradt fa.** elött egy derék gesztenye zajos vármegyei esemény mondva őrt álló kapussa volt reg kioltotta életét. Az a tésnél aztán szépen megadta séget, mert mielőtt elkorhadt helyéről. Ajánlatos lenne még idejekorán helyrehozni.

— **Tűz.** Az este 7 óra körül verte fel a város csendjét. Jára minden oldalról futott tudakozva, hogy hol van nem volt nagy baj, csak utcájában dolgozó aszfalt lámpája explodált és repült tornájába, hol mintegy kétegyet. Ez indította a tüzet.

— **A pécsi szintár.** Nádassy elsőrangú szintár több nálunk oly meleg szesült, tudvalevőleg a pécson kezdetéig Szarvason. De a mint halljuk, a jövő mostohán viselkednek a ben, hogy a derék igazgatótanács méltánylandó beletelen három héttel hamarabb Legérdekesebb a dologban vannak diszes új színház elég hű pártolója is volt. Nagyon sajnos, hogy a mikor már Thália templom — így hanyatlak. Szarvas alaposan ráczáfolt jöhré.

— **A szépek utcája.** Szentmiklós utca) mely lelkületű lovag a szépség ezájának nevezett el s alig tenyefák néma csöndjé meg, most ugyancsak kifutott van. A kazánok fojtó fű emberek szorgos munkájára nyújt ez utcának. Abban nemsokára aszfalt járda tyukszemkereső flasztert, jük az átalakítás körüli k

— **A nyomorba j** péteri család részén

Az őszi és téli idény

A szinti kipróbálás alá jönni kapom viséza alá

Rajka I

Kizárólag szabadalmazott G. G. izzótestek ára porcellán ernyővel együtt 1 korona. Közönséges izzótestek 50 fill. Csillárok nagy választékban, továbbá varrógépek, kerékpárok és villamos szobacsengő berendezések, melyen leszállított árban, részletfizetésre is

kaphatók Fischer Gyula és fiaí czégnél Marosvásárhelyt.

rseny egyes futamainak tiszteletdíját a közönség részéről adományozni. Adományoztak a következők: Darkó Ákos 2 k., Kemény 3 k., Gróf Teleki Domokos 5 k., dr. Agyagási Károly 3 k., Br. Bánffy Z. 1 k., Dombó Lajos, Schwartz, N. N., Sz. Szentpéteri, N. N., gróf Lázár Kálmán 1 korona, Dabóczy Mihály 20 fillér, Ondvári Aladár 20 fill., N. N., 40 fillér.

A régi jó időkből. Holnap lesz tizenkét éve, hogy Andrássy György gróf elkövet az indítványozta, hogy az országgyűlés tárgyalásainak nyilvánosságra hozatala végett indítsanak újságot. Ekkor még nem voltak megvesztegetett subvenzionált újságok, bár most se lenne.

Elszáradt fa. A vármegyehez tartozó egy derék gesztenyefának, amely sok jó vármegyei eseménynek, vagy jobban mondva őrt álló kapussa volt, valami belső fegyver kioltotta életét. Az aszfaltjárda készítése után szépen megadták a végtisztesítést, mert mielőtt elkorhadt volna, kidobták helyéről. Ajánlatos lenne a szépséghibát még idejekorán helyrehozni.

Tűz. Az este 7 órakor tüzilármát hozott fel a város csendjét. A vészkiáltásra minden oldalról futottak az emberek, dacosan, hogy hol van a tűz. Azonban nem volt nagy baj, csak a Szentmiklósi templomban dolgozó aszfalt munkások egy csomója explodált és repült a fedélzet csarnokjába, hol mintegy két petezig lobogva égett. Ez indította a tüzi lármát.

A pécsi színtársulat sorsa. Adassy elsőrangú színtársulata, amely legelőször nálunk oly meleg fogadtatásban részesült, tudvalevőleg a pécsi színházi színtársulat kezdetéig Szarvason akart működni. De mint halljuk, a jó Szarvasiak oly ostobán viselkednek a társulattal szemben, hogy a derék igazgató a pécsi városi tanács méltánylandó beleegyezésével, kénytelen három héttel hamarabb hazamenni. Még érdekesebb a dologban az, hogy Szarvasnak diszes új színháza van és eddig még hiú pártolója is volt a színésznek. Nagyon sajnós, hogy a színészet ügye — amikor már Thália templomát is fölépítették, — így hanyatlak. Szarvas — mint írják — aposan ráczáfolt jó hírre.

A szépek utcája, (az öreg Szentmiklós utca) melyet egy ábrándos külleltű lovag a szépségeiről a szépek utcájának nevezett el s ahol az árnyas gesztenyefák néma csendjét mi sem zavarta meg, most ugyancsak kifordított állapotban van. A kazánok fojtó füstje, az aszfaltozó emberek szorgos munkája sajátságos képet nyújt ez utcának. Abban a tudatban, hogy a csomókára aszfalt járda váltja fel a régi kocsiszerkesztő flasztert, békével kell türelmek az átalakítás körüli kellemetlenségeket.

A nyomorba jutott Szentpéteri család részére újabban ad-

koztak Jovián János 1 korona, Hints Zoltán és László György 2—2 korona, Dr. Sebes Dénes 5 korona. További szíves adományokat kerünk az éhező apró árva gyermekek és szegény beteg anya nevében!

Tűz Marosvécsen. F. hó 8-án nagy tűz pusztított Marosvécs községben. Hét gazdának lett minden takarmánya és épülete a lángok martaléka, a kár meghaladja a 10.000 frtot. Ez alkalommal leégett a körjegyző irodája is, az összes iratokat azonban sikerült kimenteni, csupán — hír szerint — az adópénz égett benn.

Magyar-szerb dai- és zenetársulat tart naponta előadást özv. Méder Antalné szállodájában.

Keresek használt érczkályhákat. Ajánlatokat kérek a kiadóhivataltal. (1—5.)

Kitünő fehérnemű mosatást eszközöltet Wolster Kálmán férfi és divat-áru üzlete. Felhívjuk a közönség figyelmét a cégnek lapunkban közölt hirdetésére.

Szerkesztőségi üzenetek.

V. M. Mátészalka. Becces küldeménye csak a népgyűlés miatt késett. Holnap kezdjük leközlését. Üdvözlét.

CSARNOK.

Egy rejtélyes házasság.

— Regény —

A közeli hegyek vöröses fényben ragyogtak. Ők az elbájoló szép természet közepette lették magokat egyedül. A csónakot nemsokára a haboknak engedték át. Ott a csónak kis padján ült a hölgy, fejcskáját lilium-karjára támasztva. Kifejezésteljes szemével néha-néha a festészre tekintett, ki a sajka fenekében ült. Hogyha nem ismerte volna Julián az özvegy mély fájdalmát, bizonyára pajzán, kaczer nőnek tartotta volna őt, ki csak tréfát üz vele. A hölgy hirtelen megtört a csendet:

— Én egy pillantást engedek önnek multamba, kezdé ő, de előre bocsátom, hogy csak úgy, ha ön e bizalmat méltányolni képes. Ha ezután is távozni akar, jó, siessen, hogy a képet befejezhesse. — A nap utolsó sugarai már csak bággyadtan szűrődtek át a hegyeken. A csónak csekély távolságban uszott a parttól, a melyről vég madár-csattogás hangzott. A mindig költői kedélylyel bíró Julián ünnepélyes hangulathoz jött, és ünnepélyes hangulatban ily elbeszélést hallott:

— Atyám Majnai Frankfurtban bankár volt, és én, mint egyetlen gyermeke, ropant vagyont örököltem. Horst tanácsos lett atyám végakarata szerint gyámom. A jó ember nemesak vagyonomat, de szívemet is kormányozni akarta; minden áron hajlandóvá akart tenni, hogy fiához menjek

nőül. Nem akarom az eszközöket is felemelteni, melyeket felhasznált, hogy célját elérhesse, hanem arra térek mindjárt át, hogy terve hajótörést szenvedett, egy fiatal tisztet, kit Viesbadenben ismertem meg. Habár csak husz éves voltam, mindazáltal eltökéltem magamat, hogy vagy hajadon maradok mindenkorra, vagy Ellersheimnak nyujtom kezemet. Ezen határozatomat közöltem gyámommal is; Ellersheim ezután megkérte kezemet, de valami ürügy alatt tagadó választ nyert. Az akadályok, melyek élénk torlódtak, szenvedélylyé nőveltek szerelmünket. Ellersheim egy porosz lovas-ezrednél szolgált, és sokszor Frankfurtban tartózkodott nagybátyjánál, kit gyakran, mikor csak tehetett, meglátogatott. (Folyt. köv.)

Szám 6450 --902. v. t.

Versenyárgyalási hirdetés.

Maros-Vásárhely sz. kir. város tanácsa a törvényhatósági bizottság f. évi aug. 30-án 173—6228 sz. a. kelt határozata alapján a városi góztéglagyár üzemének 10 évre accord vállalatba leendő adása iránt, írásbeli ajánlat útján versenyárgyalást hirdet.

Az 5364—902. számú alatt kibocsátott versenyárgyalási hirdetésben már megállapított feltételeken kívül még következő pályázati feltételek állapítottak meg:

a) köteles vállalkozó a góztéglagyár üzemét dísztéglá és cserép készítésére saját költségén berendezni;

b) egy 10. m szélességű, 80 m. hosszú fali téglá szárító szint, svégül:

c) egy ilyen méretű cserép szárító szint a jelenleg meglévő téglá szárító szint tervei szerint építtetni, mindazon beruházások a vállalati idő lejártával a város közönségének tulajdonába mennek át anélkül, hogy vállalkozó ezekért bárminemű kártalanításra igényt tarthatna.

Az ajánlatok **f. évi szeptember hó 20-án d. e. 12 óráig** zárt borítékban a polgármesterhez adandók be.

A később érkezett ajánlatok felbonthatlanul vissza utasítatnak, a jelenlegi vállalkozóval kötött szerződés, valamint az 5364—902 sz. a. kibocsátott versenyárgyalási hirdetés feltételei a hivatalos órák alatt a polgármesteri irodában betekintheők.

Maros-Vásárhely sz. kir. város tanácsától, 1902. szeptember hó 6-án.

Dr. Bernády s. k.

2—2.

polgármester.

z őszi és téli időnyre megjöttek a **villamos lámpáim** nagy választékban, melyeket gyári árban árusítok el **A G. G. gyémánt izzótestek,** melyekkel 75 százalék áram-megtakarítás éretik el, ugy-szintén a rendes izzótestek — újabb szerződéseink szerint — a villamos telepen **Elvem a szoliditás s tisztességes polgári haszon.**

Rajka Károly üveg- porcellán- és lám-pakereskedő.

Népgyűlés.

Ilyen czimen irt laptársunk, a „Székely Lapok“ tegnapi számában egy rövid közleményt, melyben beszámol közönségének a f. hó 7-én lefolyt népgyűléséről. Ebben egyttal azt is kijelenti, hogy a népgyűlés teljes fiaskóval végződött.

Igaza is volt laptársunknak, mert reája nézve szégyenletes fiaskóval végződött. Ő nem így gondolta meg ezt előre, mert ha így tudta volna, nem pofozta volna föl maga-magát azzal a két cikkel, melyet mi már érdemileg méltattunk.

De hogy úgy sem várhattunk egyebet, mint ilyen szemén szedett hazugságot, arra az előzmények eléggé reá mutattak, mert a subvenzió Judás pénze kilátzott akkor, midőn a népgyűlést megelőzőleg csak úgy szórta az epét jó magyar (???) tüdejéből.

Ezek után már csak arra vagyunk kíváncsiak, hogy laptársunknak mi van még eladó, ha már a magyarság érdekeit ilyen könnyen el tudta adni.

Ha esetleg nem tudná, mi megmondjuk, adja el azt a fiaskót, amelyet megszerzett magának azzal a három cikkel, melynek olvasásától olyan undorral fordul el az igaz magyar ember, mint a veszett eb a víztől. Tetesse diszkötésbe ezeket a nem józan ész szíleményeit és vigye Bécsbe, ott nem fog vele fiaskót vallani, sőt talán meglovagoltatják holmi kétféjú sason, melyen olyan nagy szeretettel csüng sárga-fekete lelke, hogy már a pusztázóra is kész volt neki rontani a magyarság kardinális érdekeinek.

Igen, fiaskó volt az, a mit tapasztalt hazafiatlan két cikke után laptársunk; de nem az a népgyűlés, melyre hiába hívták meg laptársunkat, mert oda jönni nem merészelt.

Nem jött oda, mert félt a világságtól, félt az igazságtól.

S mégis avatatlan, rongy tollára meri venni a Kossuth Ferencz nevét és neki olyan kijelentést imputálni, melyet csak egy meghibbant ész agyafurtsága gondolhat ki és melynek valósága ép oly kevéssé felel meg az igazságnak, mint minden tette annak az ádáz magyar gyűlölő papirlapnak,

melyet azért osztogat minden rongyos, piszkos cigány gyerek egy krajezárt, hogy megmételje Maros-Vásárhely becsületes, hazafias polgárságának lelkét.

De minek szöjünk tovább e cikk fonalát, hisz a vakot csak nehéz operációval lehet meggyógyítani és akkor sem mindig biztosan. A hülyét pedig szánjuk, sajnáljuk, de figyelembe nem vesszük, mert az olyan ember, ki a haza jobb sorsáért küzdőkről így mert írni, az vak is, meg hülye is.

H I R E K.

Marosvásárhely, 1902. szept. 10

Nyílt kérés.

Nagyságos

Bodó Sándor kir. tszéki elnök urnak

Helyt.

Hallomásunk szerint a „Székelység“ szerkesztője és volt főmunkatársa Oleni sajtópör tárgyalása f. hó 19-ére, éppen Kossuth Lajos születésének 100-ik évfordulójának ünnepére tüzetett ki.

Mi appellálunk a nagyságos Elnök ur ismert hazafiasságára és kérjük, hogy ezt a tárgyalást — tekintettel a hazafias ünnepre — elhalasztani sziveskedjék.

Több esküdt polgár.

— **Erzsébet gyász.** Ma d. e. 10 órakor a főtéri plebánia templomban megboldogult Erzsébet királynék halálának évfordulóján gyász istentisztelet volt, melyen az ünnepi szent misét Karácsony Márton apátplebános tartotta.

— **Székely Társasági összejövetel.** Tegnap este a László György vendéglőjében a Székely Társaság népes összejövetelt tartott. A tárgysorozat rendjén egy egész halmaz köszönetet szavaztak érdemes embereknek, kik a székelykongresszus sikerén fáradoztak. Azután megválasztottak egy csomó tiszteletbeli tagot. Majd Máthé József titkár olvasta fel jelentését igen hangulatosan és mélyre ható tanulmányával, melyben egyttal jelentette, hogy a kongresszus határozatából megalakult a Székely-szövetség. Utánna dr. Szász Károly sületlenkedett egy, a főispánon vélt sérelem orvoslása körül, sajnos, nem volt mit orvosoljon, mert sérelem nem is volt, csak hallucinált Szász Károly. Több baj nem történt. Végül dr. Sebess Dénes tett indítványt a Székely Társaság tovább működésére nézve. A vége bizottság kiküldése lett.

— **A híres bakklövő.** A „Sz. L.“ okvetetlen kötekedő kofája, mint tegnapi számában maga is bevallja, bakkot lőtt ismét, mert a „Székelység“ egy cikkéért olyan embert talált sértegetni szokásos impertinenciájával, ki a híres bakklövőnek elevenére tappintott s így különböző görnyedések a és megszokott kétréti hajlongások között kért bocsánatot tőle. Midőn mi ezt a komikus helyzetet megírjuk, nem mulaszthatjuk el kijelenteni, hogy azt a cikket tényleg ollóztuk, de becsülettel oda tettük a szerző kezdő betűit és nem irtuk oda a magunk nevét idegen ember dolgozata alá, mint azt láttuk egy kézdívásárhelyi hírlapban a híres bakklövőtől.

— **Köszönet.** A helyi Függetlenségi és 48-as párt elnöksége ez uton mond köszönetet Bustya Lajos polgártársnak, ki a szept. 7-iki népnepélyhez a szónoki és mellék emelvényt teljesen díjtalanul állította fel.

— **Lóversenyek.** A helyi Verseny-Egylet és Uriovas szövözetet idei lóversenyeit a f. hó 26-án és 28-án tartja meg a maroszentgyörgyi versenytéren. Az idei versenyek iránt nagy érdeklődés van s már eddig nagyon sok nevezés folyt be a verseny titkárhoz. A versenyeknél még egy újítás is van, t. i. a közönség könnyebb hozzáférhetése végett 40 filléres nézőjegyek is lesznek kibocsátva.

— **A Kossuth szobor ügye.** Lelkes hazafiak kegyeletes adakozása folytán áll Kossuth apánk szobra városunk főterén. Legelsők voltunk, kik áldoztunk a nagy hazafi emlékének s külső jelt is állítottunk emléke iránt érzett mély, kitörölhetetlen érzelmeinknek. Nehány éve, hogy a leleplezés megtörtént, mindazonáltal az anyagi dolgok még mindig nincsenek végleg lebonyolítva, éppen azért nem is tud a végrehajtó-bizottság leszámolni. Adósság terheli a bizottságot, a mi azért van, hogy az akkor aláirt urak közül sokan még mindig nem váltották ki szelvényeiket, holott arra már többször felszólítottak. Azon tiszteletteljes kéréssel fordulunk tehát — Kossuth Lajos születésének 100-ik évfordulójának idején — a hátrálékosokhoz, miszerint sziveskedjenek szelvényeiket Simon Ferencz biz. pénztárosnál mielőbb kiyáltani, hogy a fennálló adósságokat kifizetve, a tél folyamán a végleges leszámolás megtörténhessék. A tartozások fedezése után esetleg fennmaradó összeget a rács-alap kezelő-bizottságának adjuk át.

Maros-Vásárhely, 1902. szept. 9.

A végrehajtó-bizottság nevében:

Oroszlány István Szentgyörgyi Dénes
elnök. titkár.

— **Kerékpárosok köszönete.** A M. V. K. Egyesületének elnöksége hálás köszönetet mond az alábbiaknak szives adományaikért, melylyel lehetővé tették a

Kizárólag szabadalmazott G. G. izzótestek ára porcellán ernyővel együtt 1 korona. Közönséges izzótestek 50 fill. Csillárok nagy választékban, továbbá varrógépek, kerékpárok és villamos szobacsengő berendezések, mélyen leszállított árban, részletfizetésre is

kaphatók Fischer Gyula és fiaí czégnél Marosvásárhelyt.

verseny egyes futamainak tiszteletdíját a város közönsége részéről adományozni. Adományoztak a következők: Darkó Ákos 2 k., Br. Kemény 3 k., Gróf Teleki Domokos 5 k., dr. Agyagási Károly 3 k., Br. Bánffy Z. 3 k., Dombó Lajos, Schwartz, N. N., Sz. D., Szentpéteri, N. N., gróf Lázár Kálmán 1—1 korona, Dabóczy Mihály 20 fillér, Blondvári Aladár 20 fill., N. N., 40 fillér.

— **A régi jó időkből.** Holnap lesz hetvenkét éve, hogy Andrassy György gr. tornai követ azt indítványozta, hogy az országgyűlés tárgyalásainak nyilvánosságra hozatala végett indítsanak ujságot. Ekkor még nem voltak megvesztegetett subvenziós ujságok, bár most se lenne.

— **Elszáradt fa.** A vármegyeház előtt egy derék gesztenyefának, amely sok zajos vármegyei eseménynek, vagy jobban mondva őt álló kapussa volt, valami belső féreg kioltotta életét. Az aszfaltjárda készítésnél aztán szépen megadták a végtiszteséget, mert mielőtt elkorhadt volna, kidobták helyéről. Ajánlatos lenne e szépséghibát még idejekorán helyrehozni.

— **Tűz.** Az este 7 órakor tűzilárma verte fel a város csendjét. A vészkiált hangjára minden oldalról futottak az emberek, tudakozva, hogy hol van a tűz. Azonban nem volt nagy baj, csak a Szentmiklós utcában dolgozó aszfalt munkások egy lámpája explodált és repült a fedélzet csatornájába, hol mintegy két petezig lobogva égett. Ez indította a tűzi lármat.

— **A pécsi szintársulat sorsa.** Nádassy elsőrangú szintársulata, amely legtöbb nálunk oly meleg fogadtatásban részesült, tudvalegőleg a pécsi színházi szezon kezdetéig Szarvason akart működni. De a mint halljuk, a jó Szarvasiak oly mostohán viselkednek a társulattal szemben, hogy a derék igazgató a pécsi városi tanács méltánylandó beleegyezésével, kénytelen három héttel hamarabb hazamenni. Legérdekesebb a dologban az, hogy Szarvasnak diszes új színháza van és eddig elég hű pártolója is volt a színészetnek. Nagyon sajnós, hogy a színészet ügye — mikor már Thália templomát is fölépítették, — így hanyatlék. Szarvas — mint írják — alaposan ráczáfolt jóhírnevére.

— **A szépek utcája,** (az öreg Szentmiklós utca) melyet egy ábrándos lelkületű lovag a szépségeiről a szépek utcájának nevezett el s ahol az árnyas gesztenyefák néma csöndjét mi sem zavarta meg, most ugyancsak kifordított állapotban van. A kazánok fojtó füstje, az aszfaltozó emberek szorgos munkája sajtáságos képet nyújt ez utcának. Abban a tudatban, hogy nemsokára aszfalt járda váltja fel a régi tyukszemkereső flasztert, békével kell türeljünk az átalakítás körüli kellemetlenségeket.

— **A nyomorba jutott Szentpéteri család** részére ujabb adakoztak Jovián János 1 korona, Hints Zoltán és László György 2—2 korona, Dr. Sebess Dénes 5 korona. További szíves adományokat kerünk az éhező apró árva gyermekek és szegény beteg anyáknak.

— **Tűz Marosvécsen.** F. hó 8-án nagy tűz pusztított Marosvécs községben. Hét gazdának lett minden takarmánya és épülete a lángok martaléka, a kár meghaladja a 10.000 frtot. Ez alkalommal leégett a körjegyző irodája is, az összes iratokat azonban sikerült kimenteni, csupán — hír szerint — az adópénz égett benn.

— **Magyar-szerb dal- és zenetársulat** tart naponta előadást özv. Méder Antalné szállodájában.

— **Keresek használt érczkályhákat.** Ajánlatokat kérek a kiadóhivataltba. (1—5.)

— **Kitünő fehérenemű mosatást** eszközölt Wolster Kálmán férfi és divatáru üzlete. Felhívjuk a közönség figyelmét a cégnek lapunkban közölt hirdetésére.

Szerkesztőségi üzenetek.

V. M. Mátészalka. Becses küldeménye csak a népgyűlés miatt késett. Holnap kezdjük leközlését. Üdvözlét.

CSARNOK.

Egy rejtélyes házasság.

— Regény —

A közeli hegyek vöröses fényben ragyogtak. Ők az elbájoló szép természet közepette lették magokat egyedül. A csónakot nemsokára a haboknak engedték át. Ott a csónak kis padján ült a hölgy, fejcskőjét lilium-karjára támasztva. Kifejezésteljes szemével néha-néha a festészre tekintett, ki a sajka fenekében ült. Hogyha nem ismerte volna Julián az özvegy mély fájdalomát, bizonyára pajzán, kaczer nőnek tartotta volna őt, ki csak tréfát tűz vele. A hölgy hirtelen megtörte a csendet:

— Én egy pillantást engedek önnek multamba, kezdé ő, de előre bocsátom, hogy csak úgy, ha ön e bizalmat méltányolni képes. Ha ezután is távozni akar, jó, siessen, hogy a képet befejezhesse. — A nap utolsó sugarai már csak bágyadtan szűrődtek át a hegyeken. A csónak csekély távolságban uszott a parttól, a melyről vig madár-csattogás hangzott. A mindig költői kedélyvel bíró Julián ünnepélyes hangulatba jött, és ünnepélyes hangulatban ily elbeszélést hallott:

— Atyám Majnai Frankfurtban bankár volt, és én, mint egyetlen gyermeke, ropant vagyon örököltém. Horst tanácsos lett atyám végakarata szerint gyámom. A jó ember nemsokára vagyonomat, de szíveimet is kormányozni akarta; minden áron hajlandóvá akart tenni, hogy fiához menjek

nőül. Nem akarom az eszközöket is felemelteni, melyeket felhasznált, hogy célját elérhesse, hanem arra térek mindjárt át, hogy terve hajótörést szenvedett, egy fiatal tisztet, kit Viesbadenben ismertem meg. Habár csak husz éves voltam, mindazáltal eltökéltem magamat, hogy vagy hajadon maradok mindenkorra, vagy Ellersheimnak nyújtom kezemet. Ezen határozatomat közöltem gyámommal is; Ellersheim ezután megkérte kezemet, de valami ürügy alatt tagadó választ nyert. Az akadályok, melyek elének torlódtak, szenvedélylyé nővelték szerelmünket. Ellersheim egy porosz lovas-ezrednél szolgált, és sokszor Frankfurtban tartózkodott nagybátyjánál, kit gyakran, mikor csak tehetett, meglátogatott.

(Folyt. köv.)

Szám 6450 --902. v. t.

Verseny tárgyalási hirdetmény.

Maros-Vásárhely sz. kir. város tanácsa a törvényhatósági bizottság f. évi aug. 30-án 173—6228 sz. a. kelt határozata alapján a városi gőztégla-gyár üzemének 10 évre accord vállalatba leendő adása iránt, írásbeli ajánlat utján verseny tárgyalást hirdet.

Az 5364—902. számú alatt kibocsátott verseny tárgyalási hirdetményben már megállapított feltételeken kívül még következő pályázati feltételek állapítottak meg:

a) köteles vállalkozó a gőztégla-gyár üzemét dísztéglá és cserép készítésére saját költségén berendezni;

b) egy 10. m szélességű, 80 m. hosszú fali téglá szárító szint, svégül:

c) egy ilyen méretű cserép szárító szint a jelenleg meglévő téglá szárító szint tervei szerint építtetni, mindazon beruházások a vállalati idő lejártával a város közönségének tulajdonába mennek át anélkül, hogy vállalkozó ezekért bármilyen kártalanításra igényt tarthatna.

Az ajánlatok **f. évi szeptember 20-án d. e. 12 óráig** zárt borítékban a polgármesterhez adandók be.

A később érkezett ajánlatok felbonthatlanul vissza utasíthatnak, a jelenlegi vállalkozóval kötött szerződés, valamint az 5364—902 sz. a. kibocsátott verseny tárgyalási hirdetmény feltételei a hivatalos órák alatt a polgármesteri irodában betekintheők.

Maros-Vásárhely sz. kir. város tanácsától, 1902. szeptember hó 6-án.

Dr. Bernády s. k.

2—2.

polgármester.

Az őszi és téli időnyre megjötték a **villamos lámpáim nagy választékban, melyeket gyári árban árusítok el**

A G. G. gyémánt izzótestek, melyekkel 75 százalék áram-megtakarítás éretik el, ugyan szintén a rendes izzótestek — ujjabb szerződéseink szerint — a villamos telepen kipróbálás alá jönnek s csak azután kapom vissza elárusítás végett. **Elvtem a szoliditás s tisztességes polgári haszon.**

Rajka Károly üveg- porcellán- és lám-pakereskedő.



Répáti gyógyviz

kapható

Petri Zs. és Társainál

a Kossuth-utcában, literes üvegenként
2—3. 24 fillérért.



Hajós Károly *friss- és füstölt-*

hus üzletében, Főtér (Gáspár Gyula épülete alatt) naponta első minőségű hizott marha, borjú- és sertéshusok rendes piaci árban kaphatók. — A mai naptól kezdve naponként friss virsli kapható.



Góf Zselénszki Róbert uradalmi szőlőkezelősége ajánl

kitünő minőségű csemoge-szőlőt

5 klgmms postacsomagokban 2 kor.
Finomított törköly pálinka 1 kor. 30 fl.
Sopró pálinka 1 kor. 80 fl.
Különféle minőségű borokat 36 koronától felfelé a legfinomabb fajkig. Az italok valódi tisztaságáért szavatosságot vállalok.
Megrendelések uradalmi szőlő-kezelőség
Ötvenes. u. p. Arad
intézendők.



Kristály gőzmosó intézet.

Kolozsvárt a vasúti indóház átellenében a modern technika legcélszerűbb mosó és vasaló gépeivel felszerelve, tisztán szappannal és vizgőz hozzájárulásával *legszebben* mossa és vasalja, úgy a férfi, mint a női fehérneműket, mintha csak *ujjonnan* a gyárból kerülne ki.

Gyors kiszolgálás, méltányos árak.
M.-Vásárhely és vidéke részére képviselve

Wolster Kálmán

férfi divatkereskedő által.

Ugyanott árjegyzékek is kaphatók. A szállítás díjtalanul eszközöltetik. 3—5.



Lapunk nyomdájában egy jó családból való fiu

tanoncznak felvétetik.

Olcsó fa eladás.

A bonyhai mélt. *Gróf Bethlen-féle* erdőben levő *saját termésű*

kitünő minőségű száraz

gyertyán- és tölgy tűzifa,

valamint a esépléshez is igen alkalmas

köbméterenként összerakott

száraz tölgyforgács,

továbbá 6—10 méter hosszú tölgyoszlopok, tölgyfapadló, lécz, sasfa, kerékvető, szil- és gyertyán haszonfa készletre van szerencsém az érdeklődők figyelmét felhívni, melyből minden verseny kizárásával a

legolcsóbban szolgálhatok

Megkeresések az alábbi címre intézendők:

HIRSCH JAKAB kereskedő Bonyha.



Hülesből eredő bántalmak ellen

(köszvény, csusz, hát-, oldal-, derék-, kar és lábfájás) gyors és biztos hatású bedörzsölő gyógyszer a

Rheuma-kenőcs.

Párszori bedörzsölésre a legkinosabb fájdalmakat is megszünteti. — Ára 1 és 2 korona.

Érdélyi fogcsepp,

a legerősebb fogfájást pár perc alatt elmulasztja. — Ára 60 fillér.

Kaphatók egyedül a

dr. BERNÁDY-féle gyógyszerárban

Marosvásárhelyen a legrégebb, kitünő hírnévnek örvendő gyógyszerárban.



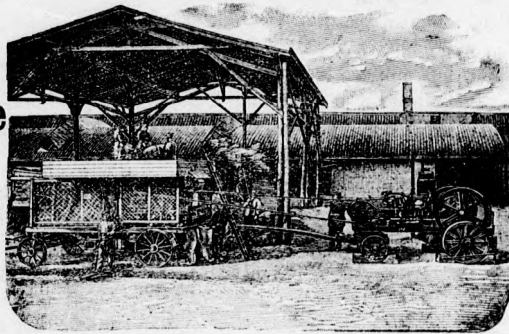
Nélkülözhetetlen minden gazdaságban!

A világhírű

LANGEN és WOLF OTTÓ-féle
bensin, gasolin, petrolin
motorjait

ajánlja

ISSEKUTZ LAJOS
marosvásárhelyi ügynök.



E motorok és locomobilok a legjobbak az egész continensen, s mint ilyenek a legnagyobb elterjedésnek örvendenek.

Különösen cséplőgépekhez alkalmasak azért, mert szeles időben is ép úgy mint szép időben, tűzveszély nélkül a legnagyobb sikerrel — gépész mellőzésével — használhatók.

Nemkülönben igen alkalmas malmok és gazdasági gépek hajtására, mint legolcsóbb erő üzem.

15—20

Volster Kálmán

férfi- és női divat nagy raktára

Maros-Vásárhelyt, Széchenyi.tér 5. szám.

Ajánlja dnan felszerelt raktárát hazai férfi, női- és gyermekecipőkben. Kalapok, férfi fehérneműek, nyakkendők, keztyűk, bot és esőernyők a legolcsóbb árban.

A nagyenyedi kir. orsz. fegyintézetben levő cipőgyár.

egyedüli nagy raktára.

Figyelem! Csak az valódi fegyenczmunka, melyen a fegyintézet bélyege a talpon rajta van.

Vidéki megrendelések azonnal és pontosan eszközöltetnek.

2—5